



Assemblée générale

Distr. générale
7 octobre 2004
Français
Original: anglais

Cinquante-neuvième session

Cinquième Commission

Point 17 c) de l'ordre du jour

**Nominations aux sièges devenus vacants dans les organes
subsidiaires et autres nominations : confirmation
de la nomination de membres du Comité des placements**

Confirmation de la nomination de membres du Comité des placements

Note du Secrétaire général

1. Comme indiqué dans le document A/59/103, l'Assemblée générale sera appelée, au cours de la présente session, à confirmer la nomination de trois personnes désignées par le Secrétaire général pour pourvoir les sièges devenus vacants au Comité des placements du fait de l'expiration, le 31 décembre 2004, du mandat de MM. Emmanuel N. Omaboe (Ghana), Yves Oltramare (Suisse) et Jürgen Reimnitz (Allemagne).

2. Conformément aux dispositions de l'article 20 des Statuts de la Caisse commune des pensions du personnel des Nations Unies, le Secrétaire général, après avoir consulté le Comité mixte de la Caisse commune des pensions du personnel des Nations Unies et le Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires, propose à l'Assemblée générale de confirmer le renouvellement du mandat de M. Jürgen Reimnitz (Allemagne) comme membre du Comité des placements pour une durée de trois ans à compter du 1^{er} janvier 2005. M. Reimnitz est membre du Comité des placements depuis 1975. Le Secrétaire général lui est très reconnaissant d'avoir accepté de continuer de s'acquitter de cette mission importante pour la fonction publique internationale.

3. M. Omaboe, qui est membre du Comité des placements depuis 1980 et qui en assume la présidence depuis 1997, et M. Oltramare, qui est membre du Comité depuis 1975, ont tous deux malheureusement indiqué qu'ils ne seraient pas disponibles pour un nouveau mandat. Le Secrétaire général, après avoir consulté le Comité mixte et le Comité consultatif, propose à l'Assemblée générale de confirmer la nomination de M^{me} Hélène Ploix (France), membre ad hoc du Comité depuis 1997, et de M. William J. McDonough (États-Unis d'Amérique), comme membres du Comité des placements pour une durée de trois ans à compter du 1^{er} janvier 2005.

4. Au mois de juillet, M. Ahmed Abdulladif (Arabie saoudite) a présenté sa démission, prenant effet au mois de décembre 2004. Après la réunion du Comité mixte, le Secrétaire général a décidé que M. Khaya Ngqula (Afrique du Sud), jusqu'alors membre ad hoc, deviendrait membre ordinaire pour siéger à la place de M. Adbullatif jusqu'à la fin du mandat de celui-ci, soit jusqu'au 31 décembre 2006.
5. Conformément à la pratique établie, le Secrétaire général propose de nommer M. Emilio J. Cárdenas (Argentine) et M. Ivan Pictet (Suisse) membres ad hoc du Comité pour un an, à compter du 1^{er} janvier 2005.
6. On trouvera ci-après les notices biographiques des personnes dont l'Assemblée est appelée à confirmer la nomination et des membres ad hoc.

Annexe

Curriculum Vitae

Jürgen Reimnitz (Allemagne)

Expérience professionnelle

Commerzbank, A. G. (depuis 1951) : membre du Conseil consultatif central (1995-2002) et membre du directoire (1975-1995).

Affiliations

Président du Conseil de surveillance : Air Liquide GmbH, Düsseldorf.

Président du Conseil d'administration : Mercury World Bond Fund, Luxembourg; Merrill Lynch International Investment Funds, Luxembourg; et Merrill Lynch Offshore Sterling Trust, Luxembourg.

Membre du Conseil de surveillance : Bongrain S. A., Viroflay, et Rémy-Cointreau S. A., Cognac/Paris.

Membre du Comité consultatif international de Fitch, Inc., New York/Londres.

Président du Comité des finances et membre du Conseil d'administration, Chambre de commerce internationale, Paris.

Vice-Président et Trésorier, Chambre de commerce internationale, Internationale Handelskammer Deutsche Landesgruppe, Allemagne.

Membre du Comité des placements, ONU, New York.

Renseignements personnels

Né le 22 septembre 1930 à Gleiwitz (Allemagne).

Hélène Ploix (France)

Expérience professionnelle

Présidente-Directrice générale de Pechel Industries, de juin 1997 à ce jour.

Conseillère spéciale auprès de KPMG Peat Marwick pour les questions relatives à la monnaie unique, 1996-1997.

Directrice générale adjointe de la Caisse des dépôts et consignations (CDC) et Présidente de CDC Participations, Paris, novembre 1989-juillet 1995.

Administratrice, Fonds monétaire international/Banque mondiale, février 1986-octobre 1989.

Conseillère du Premier Ministre pour les questions économiques et financières, août 1984-février 1986.

Présidente-Directrice générale de la Banque industrielle et mobilière privée (BIMP), Paris, 1982-1984.

Vice-Présidente de la Compagnie européenne de publication (CEP), Paris, 1978-1982.

Conseillère technique auprès de la Secrétaire d'État à la consommation, 1977-1978.

Directrice d'études, McKinsey and Company, Paris, 1968-1978.

Affiliations

Administratrice de The Boots Company, PNB Paribas, Ferring, Lafarge et Publicis.

Études

Institut d'études politiques de Paris (Service public) (1965).

University of California, Berkeley, maîtrise en administration publique (1966).

Institut européen d'administration des affaires (INSEAD), MBA (1968);

Licence en droit, Paris (1968).

Licence d'anglais, Paris (1968).

Renseignements personnels

Née le 25 septembre 1944.

William J. McDonough (États-Unis d'Amérique)

Expérience professionnelle

Depuis le 11 juin 2003, Président-Directeur général de Public Company Accounting Oversight Board, une entreprise du secteur privé à caractère non lucratif, créée en vertu de la loi Sarbanes-Oxley de 2002, pour superviser les vérificateurs des comptes des entreprises publiques afin de protéger les intérêts des investisseurs et d'amener le public à s'intéresser davantage à la question de l'établissement de rapports de vérification des comptes informatifs, justes et indépendants.

A rejoint Public Company Accounting Oversight Board après avoir été pendant 10 ans Président-Directeur général de la Federal Reserve Bank of New York.

Le 19 juillet 1993, a été nommé huitième Président de la New York Federal Reserve, et a été Vice-Président et membre permanent doté du droit de vote du Federal Open Market Committee, le groupe chargé de formuler la politique monétaire des États-Unis. A également été membre du Conseil d'administration de la Banque des règlements internationaux et Président du comité de Bâle sur le contrôle bancaire.

Affiliations

Membre du Conseil d'administration du New York Philharmonic Orchestra, du Conseil d'administration de la Georgetown University, du Conseil consultatif de la Yale School of Management et du Conseil d'administration du Council on Foreign Relations.

Études

Maîtrise d'économie, Georgetown University, Washington, 1962, et licence d'économie, Holy Cross College, Worcester, Massachusetts, 1956.

Khaya Ngqula (Afrique du Sud)

Expérience professionnelle

Directeur général de l'Industrial Development Corporation of South Africa, une institution financière de développement nationale autofinancée.

Rejoint l'Industrial Development Corporation, en tant qu'administrateur délégué, en février 1997.

Administrateur délégué de Norwich Unit Trusts, qui enregistre une augmentation de son chiffre d'affaires de 23 millions de rand à plus de 1,2 milliard de rand en un peu moins de trois ans et demi.

Membre du Conseil consultatif des services financiers de Unit Trusts of South Africa.

Président d'Iskor, premier producteur d'acier sur le continent africain.

Membre du Conseil d'administration de Worlwide African Investment Holdings et d'Engen Petroleum.

Renseignements personnels

M. Khaya a 48 ans.

Emilio J. Cárdenas (Argentine)*

Expérience professionnelle

Président de l'Association internationale du barreau, 2003-2004.

Vice-Président de l'Association internationale du barreau, octobre 2000-2002.

Secrétaire général de l'Association internationale du barreau, 1998-2000.

Représentant personnel du Secrétaire général de l'ONU en Iraq, novembre 1997.

Ambassadeur, Représentant permanent de l'Argentine auprès de l'Organisation des Nations Unies, septembre 1992-mars 1996.

Membre non permanent du Conseil de sécurité, 1994-1995.

Président du Comité des sanctions concernant l'ex-Yougoslavie, 1995.

Vice-Président du Conseil économique et social, 1995.

Ambassadeur à la Dominique et au Guyana, 1993-1996

Membre du Conseil d'administration : Edenor S. A

Ancien membre du Conseil d'administration de Bank of New York S. A.; Banco Frances S. A.; Michelin Argentina S. A.; CIAMAR S. A.; Ellerstina S. A.; The Exxel Group S. A.; HSBC Argentina Holdings S. A.; HSBC Bank Argentina S. A.; HSBC-La Buenos Aires S. A.; HSBC-New York Life (Argentine) S. A.; HSBC Máxima S. A. AFJP; HSBC Salud (Argentine) S. A.; et Chevron San Jorge S. A.

Ancien Président de l'Association des banques d'Argentine (secteur étranger), 1988-1992.

Membre du Conseil d'administration de l'Association bancaire argentine (ABA), 2000 à 2003

Professeur de droit à l'Université de Buenos Aires, l'Université catholique d'Argentine, l'University of Illinois (jusqu'en 1992) et l'University of Michigan (2004).

Associé principal à Cárdenas, Cassagne & Asociados 1966-1991.

Études

Faculté de droit de l'Université de Buenos Aires (1964)

University of Michigan Law School (MCL) (1996)

Princeton University (1965)

University of California (Berkeley) (1966)

Renseignements personnels

Né le 13 août 1942, Buenos Aires

* Membre ad hoc.

Ivan Pictet (Suisse)*

Expérience professionnelle

Deux années de collaboration avec Morgan Stanley, New York.

Rejoint Pictet & Cie en 1972 : associé gérant du groupe, chargé des questions de stratégie d'ensemble, responsable régional pour le Japon, l'Europe du Nord et l'ex-Union des Républiques socialistes soviétiques, spécialisé dans les services consultatifs en matière d'investissement de la banque depuis 24 ans.

Affiliations

Ancien Président de la Chambre de commerce et d'industrie de Genève et de la Fondation pour Genève.

Président : Place financière de Genève et Groupement des banquiers privés genevois.

Éducation

Baccalauréat, Collège de Genève (1963).

Faculté de droit, Université de Genève; diplômé en 1970.

École d'administration, St Gallen, Suisse.

Renseignements personnels

Né le 8 mars 1944, à Genève.

* Membre ad hoc.